

[www.torah.it](http://www.torah.it) è la forza e la prodezza. Tu puoi ingrandire e fortificare ogni cosa. E pertanto, nostro Dio, noi ora rendiamo omaggio a Te e glorifichiamo il Tuo nome maestoso. Benedicano tutti il Tuo glorioso nome che è superiore a qualsiasi benedizione e lode. Tu sei unico o Eterno, Tu creasti il cielo, il cielo dei cieli e tutte le loro schiere, la terra e tutto ciò che è in essa il mare e tutto ciò che contiene, e Tu vivifichi tutto: tutti i corpi celesti s'inclinano a Te. (*fin qui in piedi*).

I figli d'Israele attraversarono all'asciutto là dove era il mare mentre le acque si disposero come una muraglia a destra e a sinistra.

E salvò l'Eterno, in quel giorno, Israele dal dominio degli egiziani, e Israele vide l'egiziano morto sulla riva del mare. Israele vide la mano potente con cui aveva agito l'Eterno contro l'Egitto, il popolo temette l'Eterno, ebbe fiducia in Lui e nel Suo servo Mosè.

#### LA CANTICA DEL MARE

Allora Mosè cantò, e i figli d'Israele con lui, questa cantica all'Eterno e dissero: io canto all'Eterno che si è mostrato così grande lanciando nel mare cavallo e cavaliere. La mia forza e il mio canto di trionfo è l'Eterno che mi fu di salvezza: questi è il mio Dio e lo glorificherò, questo è il Dio dei miei padri e lo esalterò. L'Eterno è l'arbitro delle guerre, l'Eterno è il Suo nome. I carri di Faraone e la sua armata precipitò nel mare, i suoi più scelti generali sono stati sommersi dalle acque del mar Rosso. Gli abissi li copriro-  
no, precipitarono nelle voragini come una pietra. La Tua

## Estratto dal Siddur del rav David Prato

בְּכַל יְבַרְכֶךָ כַּח וְגִבּוֹרָה יְבַרְכֶךָ לְגִדּוֹל וּלְחֹזֶק לְכָל וְעַתָּה אֱלֹהֵינוּ מוֹדִים אֲנַחְנוּ לָךְ וּמְהַלְלִים לְשֵׁם תַּפְאֲרוֹתָי: וַיְבָרְכוּ שֵׁם כְּבוֹדְךָ וּמְרוֹמָם עַל כָּל בְּרָכָה וְתִהְיֶה: אַתָּה הוּא יי לְבַדְּךָ אַתָּה עָשִׂיתָ אֶת הַשָּׁמַיִם שְׁמֵי הַשָּׁמַיִם וְכָל צְבָאָם הָאָרֶץ וְכָל אֲשֶׁר עָלֶיהָ הַיַּמִּים וְכָל אֲשֶׁר בָּהֶם וְאַתָּה מְתִיחַ אֶת בְּלֵם וּצְבָא הַשָּׁמַיִם לְךָ מִשְׁתַּחֲוִים: וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל הִלְכוּ בַיַּבְשָׁה בְּתוֹךְ הַיָּם וְהַיַּמִּים לָהֶם חָמָּה מִיַּמֵּינָם וּמִשְׁמָאלָם:

וַיֹּשַׁע יְהוָה בַּיּוֹם הַהוּא אֶת-יִשְׂרָאֵל מִיַּד מִצְרַיִם וַיֵּרָא יִשְׂרָאֵל אֶת-מִצְרַיִם מֵת עַל-שַׁפַּת הַיָּם: וַיֵּרָא יִשְׂרָאֵל אֶת-הַיָּד הַגְּדוֹלָה אֲשֶׁר עָשָׂה יְהוָה בְּמִצְרַיִם וַיֵּירָאוּ הָעָם אֶת-יְהוָה וַיֹּאמְרוּ בֵּיהוָה וּבְמֹשֶׁה עַבְדּוֹ:

אֲזַי שִׁיר-מִשָּׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת-הַשִּׁירָה הַזֹּאת לַיהוָה וַיֹּאמְרוּ לֵאמֹר אֲשִׁירָה לַיהוָה כִּי-גָאָה גָאָה סוּס וּרְכָבוֹ רָמָה בָּיִם: עֲזִי וּזְמַרְתָּ לָּהּ וַיְהִי-לִי לִישׁוּעָה זֶה אֱלֹהֵי וְאַנְוָהוּ אֱלֹהֵי אָבִי וְאַרְמְמָנָהוּ: יְהוָה אִישׁ מִלְחָמָה יְהוָה שְׁמוֹ: מִרְכַּבַּת פָּרְעֹה וַחֲזִילוֹ יָרָה בָּיִם וּמִבְּתַר שְׁלֹשֵׁי טַבָּעוֹ בַּיַּם-סוּף: תַּהֲמַת יְכַסִּימוּ יַרְדּוֹ בְּמִצּוֹלַת קַמוֹ-אָבִן: יְמִינְךָ

destra, o Eterno, è cinta di forza, la Tua destra, o Eterno, spezza il nemico. Con la grandezza della Tua maestà, hai frantumato i Tuoi avversari, scateni la Tua ira, essa li divora come stoppa al soffio delle Tue narici; le acque si accumularono, le onde si drizzarono come un muro, si ghiacciarono gli abissi nel cuore del mare. Diceva il nemico: inseguirò, raggiungerò, dividerò il bottino, si sazierà di loro l'anima mia sguainerò la mia spada e la mia mano li sterminerà... Ma Tu soffiasti col Tuo vento, il mare li ricoprì, come piombo sprofondarono nelle acque potenti!

Chi è come Te fra gli dei o Eterno, chi è come Te magnifico in santità, tremendo di lodi, operatore di prodigi? Tu hai steso la Tua destra, la terra li ha inghiottiti; con la Tua pietà conducesti questo popolo che hai salvato, lo guidasti con la Tua potenza verso la Tua santa dimora. L'intendano i popoli e ne tremino: il terrore si è impadronito degli abitanti di Palestina. I duci di Sedom sono impalliditi, gli dei di Moab furono presi da spavento, dalla disperazione gli abitanti della Cananea. Cada su di loro terrore e spavento, per la forza del Tuo braccio, ammutoliscono come pietre, fino a quando sarà passato il Tuo popolo, o Eterno, fino a quando sarà passato questo popolo che Ti sei acquistato. Tu li condurrà e li renderai saldi sul monte del Tuo retaggio là dove, o Eterno, disponesti la Tua dimora, nel Santuario che le Tue mani, o Eterno, hanno disposto. L'Eterno regnerà per sempre, l'Eterno regnerà per sempre: il regno dell'Eterno è permanente e dura fino a che dura il mondo.

L'Eterno regnerà per sempre. Perché l'impero è di Dio, è Lui che signoreggerà sulle nazioni. I liberatori

יְהוָה נֹאדְרֵי בְפֶסֶם יְמִינֶךָ יְהוָה תִּרְעַץ אוֹיֵב:  
 וּבְרֹב גְּאוּנֶךָ תִּהְרַס קַמְיֶךָ תִּשְׁלַח חֲרוֹנֶךָ יֵאכְלֵמוּ  
 בְּקֶשׁ: וּבְרוּחַ אַפֶּיךָ גְּעַרְמוּ-מַיִם נִצְבּוּ כְמוֹ-גִד  
 גְּזֻלִים קָפְאוּ תְהַמַּת בְּלִבֵּי-יָם: אָמַר אוֹיֵב אֶרְדֶּף  
 אֲשִׁיג אַחֲלַק שְׁלָל תִּמְלָאֲמוּ נַפְשֵׁי אַרְיֵי חֲרָבֵי  
 תּוֹרִישְׁמוּ יָדַי: נִשְׁפַּת בְּרוּחֶךָ פִּסְמוּ יָם צָלְלוּ  
 כַּעֲוַפְרַת בְּמַיִם אֲדִירִים: מִי-כַמְכָּה בְּאֵלִם יְהוָה מִי  
 כַּמְכָּה נֹאדֵר בְּקֹדֶשׁ נִוְרָא תְהִלַּת עֲשֵׂה-פִלֵּא: נְטִית  
 יְמִינֶךָ תִּבְלַעְמוּ אֶרֶץ: נְחִית בְּחֶסֶדְךָ עִם-נוֹ גְּאֻלַּת  
 נִהַלְתָּ בְּעִזָּה אֶל-גּוֹהַ קִדְשֶׁךָ: שָׁמְעוּ עַמִּים יִרְגָּזוּן  
 חֵיל אָחוֹ יִשְׁבִי פִלֶּשֶׁת: אִזּוּ נִבְהִלוּ אֱלוֹפֵי אָדוּם  
 אֵילֵי מוֹאָב יֵאֲחִזְמוּ רַעַד נִמְגּוּ כָל יִשְׁבֵי כְנָעַן: תִּפְל  
 עֲלֵיהֶם אֵימָתָה וַפְחַד בְּגִדְלֵי זְרוּעֶךָ יִדְמוּ כְּאֶבֶן  
 עַד-יַעֲבֹר עִמָּךָ יְהוָה עַד-יַעֲבֹר עִם-זוֹ קִנְיִת: תִּבְאָמוּ  
 וְרִנְטַעְמוּ בְּדַהַר גִּחְלֵרְתֶךָ מָכוֹן לְשִׁבְתֶּךָ  
 פָּעֻלָּתָּ יְהוָה מִקֹּדֶשׁ אֲדֹנָי כּוֹנֵנוּ יְדִידָּ: יְהוָה  
 יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

יְיָ מֶלֶךְ יְיָ מֶלֶךְ יְיָ מֶלֶךְ לְעוֹלָם וָעֶד:

כִּי לַיְיָ הַמְּלוּכָה וּמוֹשֵׁל בַּגּוֹיִם: וְעָלוּ מוֹשִׁיעִים בְּהַר צִיּוֹן